

# Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): **26 (1953)**

Heft 1

PDF erstellt am: **12.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

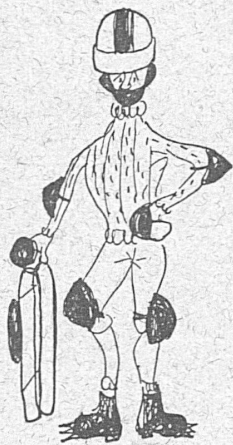
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Zeichnung von Hans Fischer

*Switzerland—or as most of her own people call her «Schweiz», «Suisse» or «Svizzera»—is a land of 22 separate states where various languages, living side by side, are an expression of her cultural diversity.*

*Switzerland—Schweiz, Suisse, Svizzera—our travel magazine, as it goes into its 26th year, carries its message of Switzerland's harmony in diversity and the atmosphere of peace and liberty in which mind and body find both rest and stimulation.*

*To all our friends we wish a good New Year!*

## VERANSTALTUNGEN DER KOMMENDEN WOCHEN MANIFESTATIONS DES SEMAINES PROCHAINES

ÄNDERUNGEN VORBEHALTEN • CHANGEMENTS RÉSERVÉS

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raummangel nur Anlässe aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen.  
La liste des manifestations ne contient, faute de place, que celles qui dépassent le cadre des manifestations purement locales.

### AARAU

Januar: 22. Konzert des Trio di Trieste.

### ADELBODEN

Januar: 10./11., 17./18. Curling: Vinter-Cup, Watson-Cup.  
11. Höchst-Abfahrtsrennen und Skispringen.  
14., 29. Tailing Parties.  
15. Interhotel-Staffellauf, Figaro-Cup.  
18./24. 50-Jahr-Skisport-Jubiläum.  
23. Englische Damenskimeisterschaft.  
24./25. Curling: Worsleigh-Cup.  
31. Jan./1. Febr. Curling: Nevada-Palace-Cup. – Kinderskiest.  
Februar: 4., 18. Eishockey-Nachspiele.  
7./8. 4. Concours hippique auf Schnee. – Curling: Scotsman-Cup.

### ALT ST. JOHANN

Januar: 11. Staffellauf des Ostschweiz. Skiverbandes.

### ANDERMATT

Januar: 18. Schweizerischer Turnerskitag.  
Februar: 8. Jugendskitag.

### AROSA

Januar: 10./11. Schweiz. Kunstlaufmeister-schaften. – Curling: Steinmann Silver Dolly.  
18., 25. Internationale Pferderennen. – Eishockey-Meisterschaftsspiele.  
20., 24. Curling: Braund-Cup, Black Trophy.  
24. Sportanlage am Obersee: Eisfest.  
27./28., 29., 31. Curling: Kulm-, Moonlight-, Alf-Masser-Cups.  
Februar: 1., 7., 14. Eisfeste.  
8., 15., 22. Eishockey-Meisterschaftsspiele.  
10. Internationale Skisprungkonkurrenz (Springertournee SSV).

### LES AVANTS

Janvier: 10/11 (év. 17/18). Championnats suisse et vaudois de bobsleigh.

### BADEN

Januar: 17. Kurtheater: Gastspiel des Cabaret Fédéral.  
18. Wettingen: Violinabend Hejner Reitz.  
Februar: 1. Wettingen: Duo-Abend Karl Grenacher, Heidi Schärer (Klavier).  
8. Ref. Kirche: Abendmusik. Leitung: E. Schaerer.  
Das ganze Jahr. Kursaal: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte, Mittwoch-, Samstag- und Sonntagabend Dancing. Boulespiel.

### BASEL

4. Januar/15. Februar. Kunstmesse: Ausstellung «Falsch und echt».  
10. Januar/8. Februar. Gewerbeuseum: Ausstellung «Chinesisches Briefpapier».  
Januar: 11. Kunststeinsbahn: Eishockeymatch Schweiz-Wembley Lions.  
12. Musiksaal: Solistenabend Kirsten Flagstad, Sopran. Am Flügel: Hans Willi Haeußlein.  
13. Musiksaal: Symphoniekonzert der AMG. Leitung: Eugen Szenkar. Solist: Xavier Herrmann, Violine.  
16. Konservatorium: Henneberger-Trio.  
17. Jan./12. April. Kunsthalle: Goya-Ausstellung.  
18., 28. Kunststeinsbahn: Eishockey-Meisterschaftsspiele Nationalliga A.  
19. Albansaal: Konzert der Musica Helvetica. Beryl Kimber, Violine.  
20. Hans-Huber-Saal: Klavierabend Alberto Mozzati.  
23. Musiksaal: Konzert des Basler Kammerorchesters. Leitung: Paul Sacher.  
26./27. Musiksaal: Symphoniekonzerte der AMG. Leitung: Dr. Hans Münch. Solistin: Johanna Martyz, Violine.  
27. «Vogel Gryff», Volksfest der Kleinbasler.  
29. Musiksaal: Konzert der Wiener Philharmoniker und der Konzertvereinigung des Wiener Staatsopernchors. Leitung: Clemens Krauß. Solisten.  
31. Preiströmmeln  
Februar: 1. Musiksaal: Matinée der AMG. Leitung: Dr. H. Münch. Solistin: Irmgard Seefried, Sopran. Am Flügel: Eduard Henneberger.  
3. Casino: Kammermusikkonzert des «Quartetto Italiano».  
4., 6. Musiksaal: Beethoven-Zykluskonzerte der AMG. Leitung: Dr. Hans Münch. Solist: Bruno Straumann.

6./8., 13./15. Küchlin-Theater: Monster-Trommelkonzerte.  
9. Musiksaal: Wiener Oktett.  
10. Casino: Manoliu-Quartett.

Während der Wintersaison:

Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel, Ballett. – «Komödie»: Lustspiele, kl. Schauspiele, musikalische Komödien. – Küchlin-Theater: Schwänke, Cabaret, Variété, Großkino. – Kunstmuseum: Gemäldesammlung 14. bis 20. Jahrhundert. – Historisches Museum: u. a. Münsterschatz, gotische Bildteppiche. – Kirchgartenmuseum: Wohnkultur des 18. Jahrhunderts. – Augustinergasse: Museum für Natur- und Völkerkunde. – Leonhardskirchplatz: Musikinstrumentensammlung, u. a. Mozart-Zimmer. – Schweiz. Pharmazie-Hist. Museum: Apotheken-Sammlung. – Schweiz. Turn- und Sportmuseum: Sammlung antiker und neuerzeitlicher Sportgeräte. – Stadt- und Münstermuseum (kl. Klingenthal): Schätze vergangener Jahrhunderte. – Botanischer Garten (Gewächshäuser). – Zoologischer Garten. – Mittlere Straße 33: Skulpturhalle. – Gewerbe-museum, Kunsthalle (Wechselausstellungen). – Kunstseilbahn.

### BEATENBERG

Januar: 17. Jodlerkonzert.  
18. Skirennen um den Wanderpreis des Kurvereins, Abfahrt/Slalom.  
24./25. Eishockey: Adlerturnier.  
Februar: 8. Skisprungkonkurrenz.

### BERN

Januar/April. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel.  
Januar: 12./13. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Alceo Galliera. Solist: Enrico Mainardi, Violoncello.  
15. Casino: Klavierabend Alfred Cortot.  
16. Konservatorium: Brenner-Quartett-Abend.  
18. Atelier-Theater: Klavierkonzert Georges Bernand.  
20. Konservatorium: Kammermusikabend. – Casino: José Iturbi.  
21. Konservatorium: Liederabend Helene Fahnri.  
22. Casino (Burgerratsaal): Trio di Trieste.  
23. Casino (Burgerratsaal): Klavierabend Franz Josef Hirt.  
26./27. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: André Cluytens. Solistin: Lisa della Casa, Sopran.  
27./28. Kursaal: Revue des Stadttheaters Lausanne.  
30./31. Casino: «Messias» von Händel. Chor- und Orchesterkonzerte.  
Februar: 1. Casino: Orchesterkonzert. – Atelier-Theater: Streichquartett.  
2. Konservatorium: Klavierabend Denise Bidal.  
3. Französische Kirche: Extrakonzert des Berner Kammerorchesters.  
4. Konservatorium: Brenner-Quartett-Abend.  
5. Casino: Wiener Philharmoniker und Wiener Staatsopernchor. Leitung: Clemens Krauß. – Burgerratsaal: Liederabend Irmgard Seefried.  
6. Casino (Burgerratsaal): Nuovo Quartetto Italiano.  
7. Kursaal: Öffentliche Jubiläumfeier des Männerchors der Eisenbahner Bern.  
9./10. Casino: Symphoniekonzerte. Leitung: Luc Balmer. Solist: Walter Giese-king, Klavier.  
Das ganze Jahr. Kursaal, Casino, Kornhaus-keller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte.

### BIEL-BIENNE

Januar/April. Stadttheater: Regelmäßige Vorstellungen und Gastspiele. – Eidg. Turn- und Sportschule Magglingen: Trainings- und Instruktionkurse, Militärkurse, Spezialausbildung und Sport-schulung.  
Januar: 19. Capitol: Orchesterkonzert. Solist: Edwin Fischer, Klavier.

### BRAUNWALD

Januar: 11. Rotberg-Abfahrtsrennen.

### BRIG

Februar: 8., 12. Traditionelle Fastnachts-umzüge des Türkenbundes.

### BUCHS/SG

Januar: 22. Klavierabend Alberto Mozzati (Mailand).

### CELERINA

Januar: 18. Curling: Points Competition. 29. «Bärenjagd» auf Ski.  
Während der Wintersaison: Wöchentlich geführte Tagestouren, Eisschaulaufen, Eislaufkonkurrenzen usw.

### CHAMPÉRY

Janvier: 13/20. Championnats de curling. 15. Ski: Concours des hôtes de la station, descente/Slalom.  
26/30. Championnat du Ski-Club de dames de Grande-Bretagne.

### CHÂTEAU-D'OEX

Janvier: 10/11. Championnat des Monts-Chevreuils.  
13. Promenade en traîneau (nocturne).  
13, 27, 30. Curling: Challenge Cuénod, coupe Peat, coupes de Château-d'Oex et du Journal.  
17, 24. Matches de hockey sur glace.  
23/25. Championnats romands de ski (quatre épreuves).  
Février: 3, 8, 28. Curling: Coupe Georges, Challenge de Saint-André, Coupe Juvet (nocturne).  
8. Courses de chevaux et concours hippique sur neige.

### CHÂTEL-ST-DENIS

31 janvier/1<sup>er</sup> février. Concours châtelois de ski.

### LA CHAUX-DE-FONDS

10 janvier/8 février. Musée des beaux-arts: Exposition «Peintures actuelles de France et d'Italie».

### CHUR

Januar/Endé April. Stadttheater: Aufführungen jeden Mittwoch, Freitag und Sonntag.

### CRANS-SUR-SIERRE

Janvier: 11. Coupe du Robinson, descente de Bellalui.  
17/26. Semaine de curling.  
25. Championnats régionaux de ski pour enfants.  
Février: 8. Grand gala de patinage artistique.

### DAVOS

Januar: 14. Eishockeymatch Davos-Wembley Lions. – Schlittelrennen um den Flüela- und den Palace-Wanderbecher.  
17./18. Schlittelrennen um die Schweizer Meisterschaft 1953. – Curling: Morosani-Cup.  
20./23. Curling: Turnier um den Bianchi-Cup.  
24./25. Schweizer Meisterschaft im Eisschnelllaufen mit internat. Beteiligung und Schaulaufen. – Curling: Schweizerhof-Kanne  
29./30. Curling: Hennessey Bowle.  
31. Januar/1. Februar. Curling: Belvédère-Cup.  
Februar: 7., 22. Eishockey-Meisterschaftsspiele.  
7./8., 14./15., 21./22. Curling: Fulda-Cup, Davoser Einzelmeisterschaft, Preis von Davos.  
8./15. Weltmeisterschaften im Eiskunstlaufen (Herren, Damen, Paare, Eistanz).

### LES DIABLERETS

Janvier: 18. Course de «Geitz» des Jeunes-Vieux.  
Février: 8. Course de descente/Slalom.

### DIESSENHOFEN

Januar: 25. Konzert des Kammerorchesters des Musikkollegiums Saffhausen. Leitung: Joh. Zentner. Solistin: Irma Keller, Alt.

### ENGELBERG

Januar: 11., 8., 15., 25. Eishockeyspiele.  
13., 26./27. Curling: Terrero-Cup, Sir-John-Jarvis-Cup.  
14. Ski: Smith-Clough-Challenge-Cup.  
15. Ski: Femina-Cup für Damen.  
18. Jochpaß-Skirennen (Abfahrt/Slalom kombiniert) und Jochpass Challenge of the SCGB.  
19./22. Engelberger Curlingwoche: Shield- und International Cup.  
22. Trübsee-Slalom.  
Februar: 1., 8., 15., 22. Eishockeyspiele.  
3., 9., 16., 25. Curling: Martyn-, Großmann-, Novices-Cups, Ed. Cattani's Trophy.

### FLIMS-WALDHAUS

Januar: 10./11., 16./18., 19./21. Curling: Park Hotel Silver Dolly, Ausscheidungen Regionalmeisterschaft Ostschweiz, Hotelier-Cup.  
11. «Schlitteda» in Trachten.  
18., 25. Eishockeyspiele.  
24. Eisschaulaufen bei Nacht.

31. Jan./1. Febr. Nordische Kombination: Langlauf, Sprunglauf. - Curling: Segnes-Cup (bis 2. Febr.).

Februar: 7./8. Eishockeyturnier um den Sardona-Cup.

Während der Wintersaison: Wöchentlich Gästekirrenrennen, Schlittelrennen, Tailing Parties.

#### FLUMS

Februar: 8. Prodkamm-Derby.

#### FRIBOURG

Janvier/avril. Cathédrale de St-Nicolas: Concerts d'orgues les dimanches et fêtes. Janvier: 9/11. Théâtre Livio: «La Revue de Lausanne».

30. Aula de l'Université: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Carl Schuricht. Soliste: Ventsislav Yankoff.

#### GENÈVE

Janvier/avril: Saison d'opéras et opérettes au Grand-Théâtre. Saison du Théâtre de la Comédie, du Casino-Théâtre, du Théâtre de Poche et du Théâtre de la Cour St-Pierre. - Expositions permanentes: Instruction publique et de l'Unesco (Bureau international d'éducation). - «Les maîtres anciens de la collection Baszanger» (tableau du 15<sup>e</sup> et 18<sup>e</sup> siècle).

Janvier: 8/29. Athénée: Exposition d'art français moderne.

14. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Paul Sacher. Soliste: Louis Perlemuter, violoniste.

16. Victoria-Hall: Concert symphonique populaire.

17. Janv./15 mars. Musée d'art et d'histoire: Exposition «Genève au secours de Versailles».

23. Salle Réformation: Concert de l'Orchestre de chambre. Soliste: Jacqueline Blanchard, pianiste.

28. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Carl Schuricht. Soliste: Eduard Erdmann, pianiste.

30. Victoria-Hall: Concert des «Wiener Philharmoniker» et du «Wiener Staatsopernchor».

Février: 1<sup>er</sup>. Cour St-Pierre: Concert du «Nuovo Quartetto Italiano».

6, 22. Cour St-Pierre: Concerts du «Wiener Oktett».

#### GLARUS

Januar: 15. Gastspiel des Churer Stadttheaters.

18. Ski: Pragellau.

26. Klavierabend Max Egger.

Februar: 2. Gastspiel Churer Stadttheater.

#### GRABS

31. Januar/1. Febr. Ski: Gamperney-Derby, mit internat. Beteiligung.

#### GRINDELWALD

Januar: 9./11. 15. Internat. Damenskirennen des SDS.

10./11., 14./15. Curling: Dimtza-Cup, Mergozzi-Preise.

11. Eishockey-Meisterschaftsspiel.

17./18. 3. Eishockeyturnier um die Wetterhornkanne.

18. Duke-of-Kent-Rennen, Riesenslalom am Lauberhorn.

18./31. 9. Grindelwaldner Curlingwochen: Diverse Cups.

Februar: 1. Peggy-Cup, Abfahrt und Slalom.

1., 15. Eishockeyspiele.

3./4., 6./8. Curling: Baer Trophy, Sandeman Competition.

6./8. XII. Schweiz. Meisterschaften im Wintermehrkampf.

10./11., 14./15. Curling: «Sie-und-Er»-Turnier, Rado-Watches-Cup.

#### GSTAAD

Januar: 10./11. Kombinierte Eggli-Rennen. - Curling: Wasserngrat-Cup.

14. Gäste-Skirennen «Sie und Er».

17. Gala-Abend mit Henri Salvador. - Eishockey-Meisterschaftsspiel.

18. Eis-Gala. - Curling: Gstaad-Thun Trophy.

19./21. Curling: Jackson-Cup.

24./25. Schweiz. Meisterschaft B im Kunst-eislaufen.

26. Jan./1. Febr. Große Gstaader Curling-woche: Diverse Cups.

31. Gala-Abend mit Tino Rossi.

31. Jan./1. Febr. VIII. Internat. Wasserngrat-Derby, Abfahrt und Slalom.

Februar: 5./6., 13. Curling: Frames' Cup, Maglia-Rosa- und National Cup.

7. Gala-Abend mit Zarah Leander.

7./8. Eishockey-Turnier: 5. Rialto-Cup.

#### KANDERSTEG

Januar: 11. Standard-Rennen (Langlauf) und Sprungkonkurrenz auf der Lötschbergschanze.

11./13. Ausscheidungsspiele der Curler um die Regionalmeisterschaft der Zentralschweiz.

18. Abfahrtsrennen um den Frank-Pokal.

19./23., 24./25., 26./30. Curling: Frames-Shield, Bols-Cup, Cook's Challenge Shield.

23. Gästekirrenrennen von Oeschinen.

28. Skiexkursion an den Basees.

31. Jan./1. Febr. Curler-Turnier.

Februar: 4., 19. Geführte Skiexkursionen.

7./8., 14./15. Curling: Kandersteiger Silbersteine, Kandersteiger Meisterschaft.

8. (evtl. 15.) Oeschinen-Abfahrtsrennen.

#### KLOSTERS

Januar: 11. Eishockey-Meisterschaftsspiel.

18., 25. Curling: Silvretta-Cup, Interclub-Match.

31. Offenes Skirennen um den Alpenrösl-Wanderpreis.

Februar: 1. Eishockey: Tradit. Turnier um den Silvretta-Cup.

8. Curling: Chesa-Grischuna-Cup. - Eischaulaufen.

#### KREUZLINGEN

Januar: 22. Klavierabend Albert Schneeberger.

Februar: 5. Konzert des Wiener Oktetts.

#### LAUSANNE

Janvier/avril. Saison du Théâtre municipal: Opéras, opérettes, spectacles.

Janvier: 12. Théâtre municipal: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Paul Sacher. Soliste: Louis Perlemuter, violoniste.

19. Théâtre municipal: Concert de l'Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Victor Desarzens. Soliste: Alfred Cortot, pianiste.

24. Janv./9 févr. Comptoir suisse: Exposition suisse des missions protestantes.

25. Montchoisi: Match de hockey sur glace, ligue nationale.

26. Théâtre municipal: Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Carl Schuricht. Soliste: Eduard Erdmann, pianiste.

Février: 2. Maison du Peuple: Concert du «Nuovo Quartetto Italiano».

4, 15. Montchoisi: Matches de hockey sur glace, ligue nationale.

7/8. Temple de St-François: Concerts du Chœur des Jeunes. Direction: André Charlet.

#### LENKI S.

Januar: 24./25. Berner Oberland. Verbands-Skirennen.

28. Curling: Lenker Kanne.

31. Jan./1. Febr. Skitages Inf. Rgt. 22.

Februar: 7./8. Skirennen des Bernischen Regionalverbandes des SFSV.

#### LENZERHEIDE-VALBELLA

Januar: 10./11., 22./23., 25. Curling: Dutch-Cup, Lai-Trophy, Leroi-Prize.

18. Ski: IV. Internat. Philips-Fairplay-Derby.

Februar: 1./2., 7./8. Curling: President's Cup, SK-Cup.

8. Großes Eischaulaufen.

Während der Wintersaison: Gästebfahrtsrennen, Schlittelrennen, Fackelabfahrten, «Schlittedas» usw.

#### LEUKERBAD

Januar: 11. Kantonaler Staffellauf.

17. Curling: KVL-Cup.

18. Leukerbad-Derby (Alpine Kombination).

21. Eishockeymatch.

Februar: 1. Curling-Match.

8. Riesenslalom von Feuillerette.

#### LEYSIN

Janvier: 18, 25. Matches de hockey sur glace.

Février: 2. Courses de bob.

3. Représentation théâtrale du Théâtre Hébertot de Paris.

#### LOCARNO

Januar: Eröffnung der Luftseilbahn Locarno-Cardada.

Januar/März. Casino-Kursaal: Täglich Dancing, internat. Attraktionen, Boulespiel.

#### LELOCLE

Janvier: 10/25, 31 jan./15 févr. Expositions de peinture.

21. Concert de l'Orchestre de Chambre du Conservatoire de Paris.

Février: 4. Concert du Quintette instrumental Le Roy (Paris).

#### LUGANO

Januar: 24. Konzert des Trio di Trieste.

#### LUZERN

Januar/Mitte Mai: Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette und Schauspiel. - Kunstmuseum: Permanente Ausstellung «Innerschweizerische und schweizerische Kunst, 15. bis 20. Jahrhundert».

## SCHWEIZER KULTURLEBEN IM JANUAR

Das altschweizerische Brauchtum sorgt dafür, daß der Reigen der Lustbarkeiten gleich im Januar einsetzt. Während dem Neujahrstag immer ein gewisser feierlicher Ernst zugebilligt wurde, feiern wir die darauffolgenden Anlässe als Tage der Fröhlichkeit und des Tanzes. Ein urchiges Volksfest spielt sich in Luzern am 11. Januar mit der «Abholung des Fritschi-Vaters» ab, wobei die Erinnerung an das historische Zunft- und Gesellschaftsleben der Stadt in Form festlicher Fröhlichkeit weiterlebt. Aus dem ehrwürdigen Zunftleben ist auch der pittoreske Brauch «Vogel Gryff» in Basel hervorgegangen. Großbasel links des Rheins hat damit allerdings nichts zu tun. Denn der «Wilde Mann», der «Leu» und der «Vogel Gryff» sind die Symbolgestalten der drei Gesellschaften von Kleinbasel rechts vom Fluß. Ihr Umzug mit Trommeln und Fahnen dringt nur bis zur Mitte der Rheinbrücke vor, wo ein Tanz aufgeführt wird, und die Schmausereien und Lustbarkeiten dieses Tages lassen das Selbstbewußtsein des rechtsrheinischen Stadtteils von Basel in festfreudiger Art zur Geltung kommen. Dieses Jahr findet dieser Brauch der «drei Kleinbasler Ehrenzeichen», der mit einer Rheinfahrt des «Wildmanns» und seiner Gefolgschaft beginnt, am 27. Januar statt. Im übrigen scheint der städtische Alltag allenthalben durch zwei deutlich erkennbare Typen charakterisiert zu werden: die neugestärkt vom alpinen Wintersportplatz zurückkehrenden Leute mit auffallend braunen Gesichtern und die mit Paketen beladenen Frauen, welche die beginnende Ausverkaufszeit zu nützen verstehen.

In den Stadttheatern, Schauspiel- und Komödienhäusern ist die zweite Spielzeithälfte in Gang gekommen. Wenn die Silvesterpremierer zügig waren, halten die Wiederholungen dieser Stücke vielleicht bis gegen die Fastnacht hin an. Aber auch die ernste Bühnenkunst meldet sich mit Erstaufführungen und mit Neueinstudierungen und wirkungsvollen Neinszenierungen bedeutender Opern und Schauspiele. Die großen Orchesterkonzerte geben im Musikleben der meisten Städte den Ton an; regelmäßige Symphoniekonzerte hört man in Basel, Zürich und Bern, in Schaffhausen, Luzern und St. Gallen, sowie natürlich auch in der Kunst- und Musikstadt Winterthur. In der französischen Schweiz sorgt das «Orchestre de la Suisse romande» für eine dezentralisierte Musikpflege. Hervorgehoben seien seine Konzerte in Genf (14. und 28. Januar), Lausanne (2. und 26. Januar) und Neuenburg (29. Januar) mit namhaften Gastdirigenten. Das Musikleben von Bern wird bereichert durch Aufführungen des Oratoriums «Der Messias» von Händel am 30. und 31. Januar. Zu den festlichen Musikereignissen des Monats dürfen wir die Gastkonzerte der Wiener Philharmoniker und der Konzertvereinigung des Wiener Staatsopernchors zählen. Sie bringen eine Aufführung des Oratoriums «Die Jahreszeiten» von Haydn, und zwar in Zürich am 28., in Basel am 29. und in Genf am 30. Januar.

Was das Kunstleben anbetrifft, so haben die zumeist kollektiv angelegten Weihnachtsausstellungen noch bis anfangs Januar die letzten Nachzügler abgewartet und dann den thematischen Veranstaltungen des neuen Ausstellungsjahres Platz gemacht. Eine Überraschung wird die Ausstellung von Werken des großen spanischen Meisters Francisco de Goya (1746-1828) in der Kunsthalle Basel (17. Januar bis 29. März) bringen; denn diesem bedeutenden Maler und Radierer sind sehr selten Ausstellungen gewidmet, es sei denn auf graphischem Gebiet. Kunsterleherisch wertvoll dürfte die Ausstellung «Falsch und echt» im Kunstmuseum (4. Januar bis 15. Februar) sein, und eine besondere Spezialität bildet das Thema «Chinesisches Briefpapier» der Ausstellung im Gewerbemuseum (10. Januar bis 8. Februar). In Zürich dauert die Ausstellung für den 1898 geborenen Max Gubler, einen der namhaftesten Schweizer Maler unserer Zeit, im Kunsthaus bis Mitte Januar, diejenige zu Ehren des 70jährigen, in Paris lebenden Ernst Sonderegger in der Graphischen Sammlung der Eidg. Technischen Hochschule bis zum 17. des Monats. Das Kunstgewerbemuseum erinnert bei Anlaß der Herstellung der neuen eidgenössischen Plan- und Kartenwerke an die bedeutenden Leistungen der «Kartographie in der Schweiz» (17. Januar bis 22. Februar) und zeigt auch eine Internationale Plakatschau. Von den Ausstellungen der französischen Schweiz sei diejenige der «Missions évangéliqués» in Lausanne (24. Januar bis 9. Februar) hervorgehoben. E. A. B.

Januar: 11. Abholung des «Fritschivaters».  
18. Matthäuskirche: Geistliche Musik des 17. und 18. Jahrhunderts. Leitung: Paul Müller.  
18. Jan./15. Febr. Kunstmuseum: Schweizer Graphik, Erwin Rehm, Plastiken, Otto Spreng, Gemälde.  
22. Kunsthhaus: Symphoniekonzert der AML. Leitung: Max Sturzenegger.  
24. Kunsthhaus: Gründungsfeier der Stadt-musik Luzern. – Hotel Union: Heimat-abend der Stadtdiöler.  
31. Kunsthhaus: Gründungsfest der Bürger-musik der Stadt Luzern.  
Februar: 3. Kunsthhaus: Wiener-Oktett-Abend.  
4. Stadttheater: Jugendkonzert der AML. Leitung: E. H. Beer. Solistin: Ingeburg Hertel, Violine.

#### MELCHSEE

Januar: 11./14. Gratis-Skischulwochen der Skischule.

#### MONTANA-VERMALA

Janvier: 11, 25. Matches de hockey sur glace.  
15, 23. Concours de ski pour hôtes.  
17. Gymkhana sur glace. – Nocturne de curling.  
18. Concours de bob (Champ. valaisan).  
21, 28. Matches de hockey (en nocturne).  
24. Concours de bob.  
29/31. Curling: Challenge A. Mayer.  
Février: 1\*. Concours de ski: Descente Cri-d'Err-Montana et saut à Vermala.  
8. Gala de patinage.

#### MONTREUX

Janvier/avril. Casino: Représentations théâtrales, récitals de danse, soirées de variétés, concerts, jeux. – Dancings avec attractions internationales.  
Janvier: 10/11. Caux: Coupe de Caux (curling).  
13/14. Caux: Championnats suisses, région ouest (curling).  
18. Caux: X\* Derby de la Piste du Diable (ski).  
23. Théâtre du Casino: Concert anniversaire en souvenir de Carlo Boller.  
31. Théâtre du Casino: Représentation théâtrale (Compagnie Hébertot, Paris).  
Février: 1\*, 15. Caux: Coupe du Léman, Coupe de Naye (curling).  
4, 11, 17. Théâtre du Casino: Représentations théâtrales.

#### MORIGNS

Janvier: 17./25. Concours de ski pour les hôtes.  
Février: 1\*. Slalom et descente.  
8. Slalom géant.

#### MÜRREN

Januar: 11., 17. Curling: Percival Bowl, Young-MacNab-Cup.  
18. Ski: Duchess-of-Kent-Rennen.  
22. Jan./5. Febr. Internat. Schlittschuhläufer-Treffen.  
25. Ski: Huggler-Langlauf-Becher.  
28., 31. Curling: Mercer-Cup, Schaad-Cup.  
Februar: 2., 4./5. Curling: Ice-Men-Cup, E. M. Reiser Trophy.  
8. Ski: Inferno-Rennen, Schilthorn-Lauterbrunnen.

#### NEUCHÂTEL

Janvier: 12/14, 20/21. Représentations théâtrales.  
15. Concert de l'Orchestre de chambre Michel Haller (Paris).  
18, 25. Matches de hockey sur glace, Championnat ligue nationale A.  
27. Récital de piano Alfred Cortot.  
29. Concert symphonique de l'Orchestre de la Suisse romande. Direction: Carl Schuricht.  
Février: 1\*. Musée des beaux-arts: Fonctionnement des automates Jaquet-Droz.  
1\*, 22. Matches de hockey sur glace, championnat ligue nationale A.  
5, 17/18, 23, 25. Représentations théâtrales.  
8. Temple du Bas: Concert de l'Orchestre de chambre de Neuchâtel. Direction: E. Bréro.

#### OLTEN

Januar: 13., 22., 29. Theater-Gastspiele.  
20. Symphoniekonzert des Winterthurer Stadtorchesters.  
Februar: 3., 19., 24., 26. Theater-Gastspiele.  
5., 7./8. Aufführungen des Heimatschutztheaters Olten.

#### PONTRESINA

Januar: 11. Ski: Langlauf rund um Pontresina. – Curling: Languard-Kanne.  
18., 25. Curling: Freundschaftsmatch, Konsul Elsässer Trophy.  
Februar: 1. Riesenslalom. – Curling: Caledonian Medal.  
8. Eisschaulaufen.  
Während der Wintersaison: Eisspiele, Gästeskirennen, Tailing-Parties.

#### RIGI

Januar: 18. Rot-Blau-Skirennen.  
25. Eisenbahner-Ski-Derby.

#### SAANEN

Januar: 24./25. Curling: Saanerhof-Kanne.  
Februar: 5./7. Schweiz. Curling-Meisterschaften.

#### SAANENMÖSER

Januar: 16., 23. Curling: Mooswibli- und Saanenmöser Dolly, Sporthotel-Kanne und Bliss-Cup.  
Februar: 1. Curling: Basel-Saanenmöser-Fähnli.  
2. Skirennen des SC Saanenmöser.  
9., 15./16. Curling: Bols-Cup, Robert Wehren Trophy.

#### SAAS-FEE

Januar: 17. St.-Antonius-Langlauf.

#### SAMEDAN

Januar: 10./11. Curling: Grumello-Cup.  
17./18. Skitage von Samedan, Abfahrt/Slalom.  
31. Jan./1. Febr. Curling: Muottas-Muragl-Cup.

#### SCHAFFHAUSEN

Januar: 16. Kammermusikabend im Casino.  
30. Orchesterkonzert. Leitung: Johannes Zentner. Solist: Kurt Wolfgang Senn, Orgel.  
1. Febr./22. März. Museum zu Allerheiligen: Ausstellung Karl Aegerter/Alexander Zschokke: Gemälde und Skulpturen.

#### SCHWYZ

Das ganze Jahr: Große Aquarienschau.

#### SCUOL-TARASP-VULPERA

Januar: 25. Riesenslalom Motta Naluns-Scuol.  
Februar: 1. «L'hom strom» (alter Volksbrauch heidnischen Ursprungs).

#### SIERRE

Janvier: 24. Match de hockey sur glace.

#### SILS I. E.

Januar: 10./11. Curling: Ganda-Stein.  
Februar: 6./7., 21./22. Curling: Preis des Kurvereins, Klubmeisterschaft.  
8. Geführte Skihochtour (Piz Tremoggia).

#### SILVAPLANA

Januar: 17./18. Curling: Kurverein-Plateau.  
Februar: 7./8., 15. Curling: Guardalej-Cup, Coppa ticinese.

#### SOLOTHURN

Das ganze Jahr: Historisches Museum Schloß Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziats im 18. Jahrhundert».

#### ST-CERGUE

Janvier: 11. Ski: Concours de saut et fond.  
18, 25. Matches de hockey sur glace. Coupe de St-Cergue.  
23. Fête de nuit sur glace.  
Février: 1\*. Ski: Concours de slalom et descente.  
6, 20. Fêtes de nuit sur la glace.  
8, 14, 22. Matches de hockey sur glace.

#### STE-CROIX

Janvier: 10/11. Courses annuelles, épreuves nordiques.

#### ST. GALLEN

Jan./7. Febr. Kunstmuseum: Sammlungsbesitz.  
Jan./Ende Mai. Spielzeit des Stadttheaters: Oper, Operette, Schauspiel.  
Januar: 16. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Hans Moltkau. Solist: Hans E. Steinbrecher, Klavier.  
22. Tonhalle: Kammermusikabend.  
24. Schützengarten: ACS-Ball.  
29. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Eugène Bigot. Solist: André Navarra, Cello.  
31. Tonhalle: Konzert des Knabenchors.  
Februar: 1. Tonhalle: «Der Maientanz» (Uraufführung). Chor: Kant. Lehrergesangsverein.  
6. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: A. Krannhals. Solist: Rud. Baumgartner, Violine.  
7. Uhler: Fastnachtunterhaltung mit Ball des TCS.

Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Geweremuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Jeden Mittwoch: Textilbörse (Hotel Walhalla).

#### ST. MORITZ

Januar: 9./14. Internat. Bridge-Turnier.  
10./11. Schweiz. Meisterschaften im Zweierbob. – Curling: Muntwyler-Cup.

11., 25. Eisschaulaufen.  
17., 30./31. Cresta: Carlton-Cup, Heaton-Gold-Cup.  
17./18. Europameisterschaften im Zweierbob für Junioren.  
17./18., 24./25. Curling: Grusald-Cup, Hauser-Cup.  
18., 25. Eishockeyspiele.  
31. Jan./1. Febr. Curling: Olympic Stone.  
Februar: 1. Internationale Pferderennen auf Schnee.  
4./5. British Interservices Ski Championships.  
7. Internationale Skispringerwoche (1. Konkurrenz).  
7./8. Curling: Figaro-Cup.  
7./15. Internationale Bobsleigh-Woche.  
8. Internationale Pferderennen auf Schnee: «Der Große Preis von St. Moritz».

#### STOOS

31. Januar/1. Februar. Schweiz. Klubmeisterschaften in Abfahrt und Slalom.

#### THUN

Januar. Kunstsammlung der Stadt Thun: Plastik, Graphik.  
Februar/März: Kunstsammlung der Stadt Thun: Gemälde, Plastik, Graphik.

#### UNTERWASSER

Februar: 8. Internationale Skispringerwoche (2. Konkurrenz).

#### VERBIER

Janvier: 24. Descente aux flambeaux.  
24/25. Championnats valaisans de ski.

#### VILLARS-CHESIÈRES

Janvier: 10/11, 17/18, 24/25. Curling: Bucher-Cup, Toledo-Cup, Holmes-Tarn-Cup.  
10/11, 24/25. Tournois de hockey sur glace.  
15. Concours de slalom «A travers Villars».  
16/18. Trophée des quatre pistes, concours international de ski.  
31. Janv./1\* févr. Curling: Hearst-Cup.  
Février: 5. Grand concours de ski «Elle et Lui».  
7/8. Tournoi de hockey sur glace. – Curling: Villars-Cup.  
Pendant la saison: Patinage artistique, gymkhana sur glace, tilling parties, tournois de bridge.

#### WATTWIL

Februar: 8. Konzert Walter Haefeli, Cello, Senta Richter, Klavier.

#### WENGEN

Januar: 9./11. XXIII. Internat. Lauberhorn-Skirennen, Abfahrt, Slalom und Riesenslalom.  
13., 20., 27. Curling: Bühlmann-Cup, Otto-Lehmann-Bonspiel, Wylly Shield.  
14. Skirennen: Daily-Graphic-, Finnigan- und Polytech-Cups.  
15., 22., 30. Eiskunstaufkonkurrenzen: Shaw Trophy, Arthur-Cumming-Cup, Wengener Junioren-Meisterschaft.  
17. Alpiner Slalom.  
18. Duke-of-Kent-Skirennen.  
18., 22., 28. Eishockeyspiele.  
20. XXVII. Sturzfreie Wengenabfahrt, Sunday-Times-Cup.  
21. Eistanzkonkurrenz.  
23./25. «Boca», Berner Oberländische Curling-Meisterschaft.  
31. Jan./1. Febr. Schweiz. Meisterschaften im Eiskunstaufen für Junioren.  
Februar: 1. Skirennen für Schüler des Lauterbrunnentals, Feldmarschall-Montgomery-Preis. – Curling: DHO-Bowl.  
2./8. Eistanzkurs.  
3., 7./8., 10. Curling: Interhotel-, Fritz-Molitor-, Wengen-Cups.  
4., 10. Skirennen: MacMillan-Cup, Jarvis-Cup.  
4., 11. Eiskunstaufkonkurrenzen: «Goldener Schlittschuh von Wengen», Shaw-Cup.  
6., 18., 25. Eistanzkonkurrenzen.  
7., 13., 22. Eishockeyspiele.  
8. Großes Eisschaulaufen.  
10. Skirennen um den «Goldenen Ski von Wengen», reserviert für Gäste.

#### WILDHAUS

Januar/März. Jeden Freitag: Gästerennen und Schilbihi.  
Januar: 15., 18. Gamserrugg-Rennen, Abfahrt und Slalom.

#### WINTERTHUR

Jan./März. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20. Jahrhunderts. – Kunstmuseum: Gemäldesammlung des Kunstvereins Winterthur.  
Jan./14. Symphoniekonzert. Leitung: Walther Reinhart. Solistin: Maria Stader, Sopran.  
21. Freikonzert. Leitung: Clemens Dahinden. Solist: Peter Zeuglin, Klavier.  
28. Orchesterkonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solistin: Luise Schlatter, Violine.

Februar: 4. Kammerkonzert.  
7. Freikonzert. Leitung: Victor Desarzens. Solist: Heiner Reitz, Violine.

#### ZERMATT

Januar: 11., 25. Eishockeyspiele.  
15./16., 22./23. Curling: Bols-Challenge-Cup, Martini-Rossi-Cup.  
27./28., 30./31. Curling: F.-Wittwer-Kanne, Hotels-Seiler-Kanne.  
30. Jan./6. Febr. Große Zermatter Curlingwoche.  
Februar: 1./2., 15. Eishockeyspiele.  
2./3., 5./6. Curling: Hugh-Robinson-Challenge-Cup, Louis-Blanchod-Cup.  
9./10., 12./13. Curling: A. Candrian Challenge Trophy, Figaro-Cup.

#### ZUG

Jan.: 19., 23. Casino: Theateraufführungen.  
Febr.: 1., 13. Casino: Theateraufführungen.

#### ZUOZ

Januar: 24./25. Bündner-Verbandsskirennen.  
Februar: 7. Mannschaftsslalom.

#### ZÜRICH

Jan./Mitte Febr. Pestalozzianum: Helmatkundaustellung der elf Zuger Gemeinden zur Jahrhundertfeier des Kantons.  
Jan./Mitte Mai. Hotel Hirschen: Vorstellungen des Cabaret Fédéral.  
Jan./Ende Mai. Spielzeit des Stadttheaters (Opern, Operetten, Gastspiele) und des Schauspielhauses.  
Jan./Ende Juni. Spielzeit des Rudolf-Bernhard-Theaters (Schwänke, Operetten, Revuen).  
Januar: Bis Mitte. Kunsthhaus: Ausstellung Max Gubler.  
Bis 17. Graph. Sammlung der ETH: Ausstellung Ernst Sonderegger, Paris (Farbholzschnitte und Zeichnungen); Ausstellung «Phantastik und Komik in der graphischen Kunst vom 15. bis 19. Jahrhundert».  
11., 25. Hallenstadion: Internat. Radrennen.  
12./13., 15., 23. Tonhalle: Jugendkonzerte.  
13. Tonhalle: Klavierabend Alfred Cortot.  
14., 25. Dolder-Eisbahn: Eishockey-Meisterschaftsspiele Nationalliga A.  
16. Tonhalle: Liederabend Max Lichtegg.  
17./18. Kongreßhaus: Aufführungen des Berner Heimatschutztheaters.  
17. Jan./22. Febr. Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Kartographie in der Schweiz».  
18. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Rob. F. Denzler. Solist: Max Egger, Klavier. – Hallenstadion: Eishockey-Meisterschaftsspiel Nationalliga A.  
20. Symphoniekonzert. Leitung: Hans Rosbaud. Solist: Rudolf Firkusny, Klavier.  
23. Tonhalle: Klavierabend Edwin Fischer.  
25. Tonhalle: Orchesterkonzert. Leitung: Gert Fontana.  
27., 29. Tonhalle: Volkskonzerte. Leitung: Hans Rosbaud. Solistin: Mathilde Freitag, Klavier.  
28. Tonhalle: «Die Jahreszeiten» von J. Haydn. Wiener Philharmoniker und Wiener Staatsopernchor. Leitung: Clemens Krauß, Solisten.  
29./30. Kongreßhaus: Aufführungen der Stagione d'Opera Italiana.  
30. Tonhalle: Konzert des Collegium Musicum. Solist: Sandor Veress, Klavier.  
Februar: 1. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Rob. F. Denzler. – Volkshaus: Konzert des Zürcher Kammerorchesters.  
1., 6., 12., 22. Hallenstadion: Eishockey-Meisterschaftsspiele Nationalliga A.  
3. Tonhalle: Symphoniekonzert. Leitung: Dr. Paul Sacher. Solist: Szymon Goldberg, Violine.  
4. Klubhaus: Kammermusikabend «The Golden Age Singers».  
5. Tonhalle: Nuovo Quartetto Italiano.  
6., 8. Tonhalle: «Große Totenmesse» von H. Berlioz. Konzerte des Männerchors Zürich. Leitung: Hermann Hofmann.  
6., 10. Klubhaus: Beethoven-Sonaten und -Variationen. Ausführende: Reine Gianoli, Klavier, Pierre Fournier, Violoncello.  
8. Dolder-Eisbahn: Eishockey-Meisterschaftsspiel. – Hallenstadion: Internat. Radrennen.  
10. Tonhalle: Volkskonzert. Leitung: Erich Schmid. Solist: Rudolf Baumgartner, Violine.  
Das ganze Jahr. Museum Rietberg: Ständige Ausstellung von Werken außer-europäischer Kunst. Sammlung von der Heydt und andere Leihgaben. – Schweizer Baumusterzentrale: Permanente Bauaufstellung. – Spielzeit des Theaters am Central (mit evtl. Unterbruch von Mitte Juli bis Mitte August).

#### ZWEISMIMEN

Januar: 11. 7. Obersimmthaltesches Skirennen.  
Februar: 8. 14. Großes Rinderberg-Derby.